

IZVEDBENI SKLEP KOMISIJE (EU) 2016/159**z dne 4. februarja 2016****o določitvi postopkov za predložitev vlog za nepovratna sredstva in zahtevkov za plačilo ter povezanih informacij glede nujnih ukrepov v zvezi s škodljivimi organizmi na rastlinah iz Uredbe (EU) št. 652/2014 Evropskega parlamenta in Sveta***(notificirano pod dokumentarno številko C(2016) 524)*

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (EU) št. 652/2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 15. maja 2014 o določbah za upravljanje odhodkov v zvezi s prehransko verigo, zdravjem in dobrobitjo živali ter v zvezi z zdravjem rastlin in rastlinskim razmnoževalnim materialom, spremembi direktiv Sveta 98/56/ES, 2000/29/ES in 2008/90/ES, uredb (ES) št. 178/2002, (ES) št. 882/2004 in (ES) št. 396/2005 Evropskega parlamenta in Sveta, Direktive 2009/128/ES Evropskega parlamenta in Sveta in Uredbe (ES) št. 1107/2009 Evropskega parlamenta in Sveta ter razveljavitvi sklepov Sveta 66/399/EGS in 76/894/EGS ter Odločbe Sveta 2009/470/ES ⁽¹⁾, in zlasti člena 36(5) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) V skladu s členom 16(1) Uredbe (EU) št. 652/2014 se nepovratna sredstva lahko dodelijo državam članicam za nujne ukrepe, ki se izvedejo zaradi potrditve navzočnosti enega od škodljivih organizmov iz člena 17 navedene uredbe.
- (2) V skladu s členoma 1 in 2 Izvedbenega sklepa Komisije 2014/917/EU ⁽²⁾ države članice Komisiji pošiljajo uradna obvestila o izbruhih škodljivih organizmov. Informacije, poslane v uradnem obvestilu, se štejejo za predhodne informacije v zvezi z izbruhom škodljivega organizma.
- (3) Da bi zagotovili dobro finančno poslovanje in hitro pridobili informacije o ukrepih držav članic za obvladovanje škodljivih organizmov, je primerno določiti datume, do katerih morajo države članice predložiti vloge za nepovratna sredstva in zahtevke za plačilo, ter opredeliti informacije, ki jih je treba zagotoviti. Zlasti bi bilo treba zagotoviti začetne in posodobljene ocene nastalih odhodkov držav članic.
- (4) Treba je opredeliti menjalni tečaj za finančne ocene in zahtevke za plačilo držav članic, ki ne uporabljajo eura kot nacionalne valute.
- (5) Ukrepi iz tega sklepa so v skladu z mnenjem Stalnega odbora za rastline, živali, hrano in krmo –

SPREJELA NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1**Predhodne informacije o ocenjenih stroških**

Za dodelitev finančnega prispevka Unije države članice v roku dveh mesecev po uradni potrditvi navzočnosti škodljivega organizma iz člena 17 Uredbe (EU) št. 652/2014 predložijo predhodne informacije v zvezi z izbruhom škodljivega organizma. Uradna obvestila Komisiji, kot so opisana v členih 1 in 2 Izvedbenega sklepa 2014/917/EU, se štejejo za takšne predhodne informacije.

⁽¹⁾ ULL 189, 27.6.2014, str. 1.

⁽²⁾ Izvedbeni sklep Komisije 2014/917/EU z dne 15. decembra 2014 o določitvi podrobnih pravil za izvajanje Direktive Sveta 2000/29/ES glede uradnega obveščanja o navzočnosti škodljivih organizmov in ukrepih, ki jih sprejmejo ali nameravajo sprejeti države članice (ULL 360, 17.12.2014, str. 59).

Države članice najpozneje v šestih mesecih po uradni potrditvi navzočnosti škodljivega organizma Komisiji predložijo vlogo za nepovratna sredstva v skladu s členom 16(1) Uredbe (EU) št. 652/2014, pri čemer uporabijo elektronski dokument, pripravljen v skladu s predlogo iz Priloge I k temu sklepu.

Vloga vsebuje naslednje informacije:

- (a) ocenjene operativne stroške iz člena 18(1)(a) Uredbe (EU) št. 652/2014;
- (b) ocenjene stroške naročil storitev tretjih oseb iz člena 18(1)(b) Uredbe (EU) št. 652/2014;
- (c) ocenjene stroške nadomestila lastnikom in izvajalcem dejavnosti iz člena 18(1)(c) Uredbe (EU) št. 652/2014;
- (d) kadar je to ustrezno, ocenjene druge stroške, ki so nujni za izkoreninjenje škodljivega organizma, iz člena 18(1)(e) Uredbe (EU) št. 652/2014, skupaj z ustrezno utemeljitvijo.

Države članice vsake tri mesece po predložitvi informacij iz drugega odstavka predložijo posodobljene informacije o stroških iz navedenega odstavka.

Vloge za nepovratna sredstva za ocenjene stroške, ki so nujni za izkoreninjenje in/ali zadrževanje škodljivega organizma, v zvezi s katerim je bila poslana vloga že v prejšnjih koledarskih letih, bi morale vsebovati posodobljeno različico Priloge I k temu sklepu.

Člen 2

Zahtevki za plačilo

Države članice v šestih mesecih po izteku roka, določenega v letnem sklepu o financiranju, ali potrditvi izkoreninjenja in/ali zadržanja škodljivega organizma, kar nastopi prej, Komisiji predložijo:

- (a) zahtevek za plačilo nastalih upravičenih stroškov, pri čemer uporabijo elektronski dokument, pripravljen v skladu s predlogo iz Priloge II k temu sklepu;
- (b) tehnično poročilo v skladu s Prilogo III k temu sklepu.

Člen 3

Menjalni tečaj

Kadar so zneski ocenjenih stroškov ali nastalih odhodkov države članice v valuti, ki ni euro, zadevna država članica te zneske pretvori v eure, pri čemer uporabi zadnji menjalni tečaj, ki ga določi Evropska centralna banka pred prvim dnevom v mesecu, v katerem država članica predloži vlogo za nepovratna sredstva.

Člen 4

Uporaba

Ta sklep se uporablja v zvezi z izbruhi škodljivega organizma, o katerih je bila Komisija uradno obveščena od 1. januarja 2016.

Člen 5

Naslovniki

Ta sklep je naslovljen na države članice.

V Bruslju, 4. februarja 2016

Za Komisijo
Vytenis ANDRIUKAITIS
Član Komisije

PRILOGA I

A. IZKORENINJENJE

PREDHODNI PRORAČUN			
Najpozneje v šestih mesecih po uradni potrditvi prvotnega izbruha škodljivega organizma in nato vsake tri mesece.			
Poslati na e-naslov: SANTE-G5-EMERGENCY-PLANT-HEALTH@ec.europa.eu			
Prva predložitev	<input type="text"/>		
Posodobitev	<input type="text"/>		
Za obdobje od	<input type="text" value="DD/MM/LL"/>	do	<input type="text" value="DD/MM/LL"/>
Referenca izbruha	<input type="text" value="država članica / škodljivi organizem / leto"/>	Regija	<input type="text"/>
Obvestilo EUROPHYT	<input type="text"/>		
Kontaktna oseba za ta proračun:	<input type="text"/>		
Telefon:	<input type="text"/>		
Elektronski naslov:	<input type="text"/>		

Neposredni stroški			Skupni znesek (v eurih, brez DDV)
Upravičeni ukrepi	Vrsta	Stroški (stroški dela, tretiranje, pasti itd.)	
<i>Upravičeni stroški (člen 18(1) Uredbe (EU) št. 652/2014)</i>			
A. Operativni stroški zaradi ukrepov v zvezi s:			
1. stroški osebja			
2. stroški najema opreme			
3. stroški potrošnega materiala			
4. stroški materiala			
5. sredstvi za tretiranje			
6. vzorčenjem			
7. laboratorijskimi testi			
B. Stroški naročil storitev za izvedbo dela ukrepov:			
1. naročila storitev tretjih oseb			
C. Stroški nadomestila lastnikom glede na vrsto obdelave:			
1. tretiranje			
2. uničenje rastlin/dreves			
3. rastlinski proizvodi			
4. čiščenje in razkuževanje			
D. Druge vrste ukrepov (utemeljite vrsto in strošek)			
Vmesni znesek:			EUR —
Posredni stroški – splošni stroški 7 % –			Skupni znesek (v eurih, brez DDV)
Splošni stroški glede na neposredne stroške, brez nadomestila			
Vmesni znesek:			EUR —
SKUPAJ			
Datum:	DD/MM/LL		
Ime odgovorne osebe:			
Podpis:			

B. ZADRŽEVANJE

PREDHODNI PRORAČUN			
Najpozneje v šestih mesecih po uradni potrditvi prvotnega izbruha škodljivega organizma in nato vsake tri mesece.			
Poslati na e-naslov: SANTE-G5-EMERGENCY-PLANT-HEALTH@ec.europa.eu			
Prva predložitev	<input type="text"/>		
Posodobitev	<input type="text"/>		
Za obdobje od	<input type="text" value="DD/MM/LL"/>	do	<input type="text" value="DD/MM/LL"/>
Referenca izbruha	<input type="text" value="država članica / škodljivi organizem / leto"/>	Regija	<input type="text"/>
Obvestilo EUROPHYT	<input type="text"/>		
Kontaktna oseba za ta proračun:	<input type="text"/>		
Telefon:	<input type="text"/>		
Elektronski naslov:	<input type="text"/>		

Neposredni stroški			Skupni znesek (v eurih, brez DDV)
Upravičeni ukrepi	Vrsta	Stroški (stroški dela, tretiranje, pasti itd.)	
<i>Upravičeni stroški (člen 18(1) Uredbe (EU) št. 652/2014)</i>			
A. Operativni stroški zaradi ukrepov v zvezi s:			
1. stroški osebja			
2. stroški najema opreme			
3. stroški potrošnega materiala			
4. stroški materiala			
5. sredstvi za tretiranje			
6. vzorčenjem			
7. laboratorijskimi testi			
B. Stroški naročil storitev za izvedbo dela ukrepov:			
1. naročila storitev tretjih oseb			
C. Stroški nadomestila lastnikom glede na vrsto obdelave:			
1. tretiranje			
2. uničenje rastlin/dreves			
3. rastlinski proizvodi			
4. čiščenje in razkuževanje			
D. Druge vrste ukrepov (utemeljite vrsto in strošek)			
Vmesni znesek:			EUR —
Posredni stroški – splošni stroški 7 % –			Skupni znesek (v eurih, brez DDV)
Splošni stroški glede na neposredne stroške, brez nadomestila			
Vmesni znesek:			EUR —
SKUPAJ			
Datum:	DD/MM/LL		
Ime odgovorne osebe:			
Podpis:			

C. OSTALI UKREPI

PREDHODNI PRORAČUN			
Najpozneje v šestih mesecih po uradni potrditvi prvotnega izbruha škodljivega organizma in nato vsake tri mesece.			
Poslati na e-naslov: SANTE-G5-EMERGENCY-PLANT-HEALTH@ec.europa.eu			
Prva predložitev	<input type="text"/>		
Posodobitev	<input type="text"/>		
Za obdobje od	<input type="text" value="DD/MM/LL"/>	do	<input type="text" value="DD/MM/LL"/>
Referenca izbruha	<input type="text" value="država članica / škodljivi organizem / leto"/>	Regija	<input type="text"/>
Obvestilo EUROPHYT	<input type="text"/>		
Kontaktna oseba za ta proračun:	<input type="text"/>		
Telefon:	<input type="text"/>		
Elektronski naslov:	<input type="text"/>		

Neposredni stroški			Skupni znesek (v eurih, brez DDV)
Upravičeni ukrepi	Vrsta	Stroški (stroški dela, tretiranje, pasti itd.)	
<i>Upravičeni stroški (člen 18(1) Uredbe (EU) št. 652/2014)</i>			
A. Operativni stroški zaradi ukrepov v zvezi s:			
1. stroški osebja			
2. stroški najema opreme			
3. stroški potrošnega materiala			
4. stroški materiala			
5. sredstvi za tretiranje			
6. vzorčenjem			
7. laboratorijskimi testi			
B. Stroški naročil storitev za izvedbo dela ukrepov:			
1. naročila storitev tretjih oseb			
C. Stroški nadomestila lastnikom glede na vrsto obdelave:			
1. tretiranje			
2. uničenje rastlin/dreves			
3. rastlinski proizvodi			
4. čiščenje in razkuževanje			
D. Druge vrste ukrepov (utemeljite vrsto in strošek)			
Vmesni znesek:			EUR —
Posredni stroški – splošni stroški 7 % –			Skupni znesek (v eurih, brez DDV)
Splošni stroški glede na neposredne stroške, brez nadomestila			
Vmesni znesek:			EUR —
SKUPAJ			
Datum:	DD/MM/LL		
Ime odgovorne osebe:			
Podpis:			

PRILOGA II

A. IZKORENINJENJE

ZAHTEVEK ZA PLAČILO			
Poslati na e-naslov: SANTE-G5-EMERGENCY-PLANT-HEALTH@ec.europa.eu			
Prva predložitev	<input type="text"/>		
Za obdobje od	<input type="text" value="DD/MM/LL"/>	do	<input type="text" value="DD/MM/LL"/>
Referenca izbruha	<input type="text" value="država članica / škodljivi organizem / leto"/>	Regija	<input type="text"/>
Obvestilo EUROPHYT	<input type="text"/>		
Kontaktna oseba za ta proračun:	<input type="text"/>		
Telefon:	<input type="text"/>		
Elektronski naslov:	<input type="text"/>		

Neposredni stroški			Skupni znesek (v eurih, brez DDV)
Upravičeni ukrepi	Vrsta	Stroški (stroški dela, tretiranje, pasti itd.)	
<i>Upravičeni stroški (člen 18(1) Uredbe (EU) št. 652/2014)</i>			
A. Operativni stroški zaradi ukrepov v zvezi s:			
1. stroški osebja			
2. stroški najema opreme			
3. stroški potrošnega materiala			
4. stroški materiala			
5. sredstvi za tretiranje			
6. vzorčenjem			
7. laboratorijskimi testi			
B. Stroški naročil storitev za izvedbo dela ukrepov:			
1. naročila storitev tretjih oseb			
C. Stroški nadomestila lastnikom glede na vrsto obdelave:			
1. tretiranje			
2. uničenje rastlin/dreves			
3. rastlinski proizvodi			
4. čiščenje in razkuževanje			
D. Druge vrste ukrepov (utemeljite vrsto in strošek)			
Vmesni znesek:			EUR —
Splošni stroški glede na neposredne stroške, brez nadomestila (7 %)			
Vmesni znesek:			EUR —
SKUPAJ			

Izjava upravičenca

Ti odhodki so dejansko nastali in so natančno evidentirani; navedeni stroški ustrezajo sredstvom, ki so bila uporabljena za delo ter so bila razumna in nujna za delo;

1. stroški so dejansko nastali in ustrezajo opredelitvi upravičenih stroškov;
2. vsa dokazila v zvezi z odhodki so na voljo za inšpekcijske preglede;
3. za ta ukrep ni bil zahtevan noben drug prispevek Unije in vsi prihodki iz dejavnosti za ta ukrep so bili prijavljeni Komisiji;
4. uporabljajo se postopki nadzora, zlasti za preverjanje točnosti prijavljenih zneskov, da se preprečijo, ugotovijo in odpravijo nepravilnosti.

Datum:

Podpis:

Ime odgovorne osebe:

B. ZADRŽEVANJE

ZAHTEVEK ZA PLAČILO			
Poslati na e-naslov: SANTE-G5-EMERGENCY-PLANT-HEALTH@ec.europa.eu			
Prva predložitev	<input type="text"/>		
Za obdobje od	<input type="text" value="DD/MM/LL"/>	do	<input type="text" value="DD/MM/LL"/>
Referenca izbruha	<input type="text" value="država članica / škodljivi organizem / leto"/>	Regija	<input type="text"/>
Obvestilo EUROPHYT	<input type="text"/>		
Kontaktna oseba za ta proračun:	<input type="text"/>		
Telefon:	<input type="text"/>		
Elektronski naslov:	<input type="text"/>		

Neposredni stroški			Skupni znesek (v eurih, brez DDV)
Upravičeni ukrepi	Vrsta	Stroški (stroški dela, tretiranje, pasti itd.)	
<i>Upravičeni stroški (člen 18(1) Uredbe (EU) št. 652/2014)</i>			
A. Operativni stroški zaradi ukrepov v zvezi s:			
1. stroški osebja			
2. stroški najema opreme			
3. stroški potrošnega materiala			
4. stroški materiala			
5. sredstvi za tretiranje			
6. vzorčenjem			
7. laboratorijskimi testi			
B. Stroški naročil storitev za izvedbo dela ukrepov:			
1. naročila storitev tretjih oseb			
C. Stroški nadomestila lastnikom glede na vrsto obdelave:			
1. tretiranje			
2. uničenje rastlin/dreves			
3. rastlinski proizvodi			
4. čiščenje in razkuževanje			
D. Druge vrste ukrepov (utemeljite vrsto in strošek)			
Vmesni znesek:			EUR —
Splošni stroški glede na neposredne stroške, brez nadomestila (7 %)			
Vmesni znesek:			EUR —
SKUPAJ			

Izjava upravičenca

Ti odhodki so dejansko nastali in so natančno evidentirani; navedeni stroški ustrezajo sredstvom, ki so bila uporabljena za delo ter so bila razumna in nujna za delo;

1. stroški so dejansko nastali in ustrezajo opredelitvi upravičenih stroškov;
2. vsa dokazila v zvezi z odhodki so na voljo za inšpekcijske preglede;
3. za ta ukrep ni bil zahtevan noben drug prispevek Unije in vsi prihodki iz dejavnosti za ta ukrep so bili prijavljeni Komisiji;
4. uporabljajo se postopki nadzora, zlasti za preverjanje točnosti prijavljenih zneskov, da se preprečijo, ugotovijo in odpravijo nepravilnosti.

Datum:

Podpis:

Ime odgovorne osebe:

C. DRUGI UKREPI

ZAHTEVEK ZA PLAČILO			
Poslati na e-naslov: SANTE-G5-EMERGENCY-PLANT-HEALTH@ec.europa.eu			
Prva predložitev	<input type="text"/>		
Za obdobje od	<input type="text" value="DD/MM/LL"/>	do	<input type="text" value="DD/MM/LL"/>
Referenca izbruha	<input type="text" value="država članica / škodljivi organizem / leto"/>	Regija	<input type="text"/>
Obvestilo EUROPHYT	<input type="text"/>		
Kontaktna oseba za ta proračun:	<input type="text"/>		
Telefon:	<input type="text"/>		
Elektronski naslov:	<input type="text"/>		

Neposredni stroški			Skupni znesek (v eurih, brez DDV)
Upravičeni ukrepi	Vrsta	Stroški (stroški dela, tretiranje, pasti itd.)	
<i>Upravičeni stroški (člen 18(1) Uredbe (EU) št. 652/2014)</i>			
A. Operativni stroški zaradi ukrepov v zvezi s:			
1. stroški osebja			
2. stroški najema opreme			
3. stroški potrošnega materiala			
4. stroški materiala			
5. sredstvi za tretiranje			
6. vzorčenjem			
7. laboratorijskimi testi			
B. Stroški naročil storitev za izvedbo dela ukrepov:			
1. naročila storitev tretjih oseb			
C. Stroški nadomestila lastnikom glede na vrsto obdelave:			
1. tretiranje			
2. uničenje rastlin/dreves			
3. rastlinski proizvodi			
4. čiščenje in razkuževanje			
D. Druge vrste ukrepov (utemeljite vrsto in strošek)			
Vmesni znesek:			EUR —
Splošni stroški glede na neposredne stroške, brez nadomestila (7 %)			
Vmesni znesek:			EUR —
SKUPAJ			

Izjava upravičenca

Ti odhodki so dejansko nastali in so natančno evidentirani; navedeni stroški ustrezajo sredstvom, ki so bila uporabljena za delo ter so bila razumna in nujna za delo;

1. stroški so dejansko nastali in ustrezajo opredelitvi upravičenih stroškov;
2. vsa dokazila v zvezi z odhodki so na voljo za inšpekcijske preglede;
3. za ta ukrep ni bil zahtevan noben drug prispevek Unije in vsi prihodki iz dejavnosti za ta ukrep so bili prijavljeni Komisiji;
4. uporabljajo se postopki nadzora, zlasti za preverjanje točnosti prijavljenih zneskov, da se preprečijo, ugotovijo in odpravijo nepravilnosti.

Datum:

Podpis:

Ime odgovorne osebe:

PRILOGA III

Tehnično poročilo vsebuje naslednje:

1. datum začetka in konca izvajanja ukrepov;
 2. opis izvedenih tehničnih ukrepov s ključnimi podatki;
 3. epidemiološke zemljevide (zemljevide razmejenega območja, območja izbruha itd.);
 4. podrobne informacije o izkoreninjenju, zadržanju ali drugih ukrepih po uvedbi zadevnih ukrepov;
 5. rezultate epidemioloških raziskav;
 6. druge ustrezne dokumente.
-